

Polsko-Niemiecka Wymiana Młodzieży: Kamienna Góra - Schramberg
polska część projektu: maj 2014
(sprawozdanie - cz. 1)

Od 08.05. do 15.05.2014 r. w Kamiennej Górze gościła po raz kolejny młodzież ze szkoły partnerskiej w Schrambergu (Badenia-Wirtembergia/Niemcy) w ramach polsko-niemieckiej wymiany młodzieży. Była to dwudziestotrzyszosobowa grupa uczniów wraz z opiekunami: panem Klausem Schmidtem (nauczyciel historii i wychowania fizycznego) oraz panem Christophem Kirschlerem (nauczyciel języka niemieckiego i religii). Goście z Niemiec, tak jak w poprzednich latach, przyjmowani byli przez naszych uczniów w ich rodzinach. Opiekunowie niemieccy zakwaterowani byli w gospodarstwie agroturystycznym „Pod Gruszą” u pani Ewy Durkacz w Borównie.

Program wizyty gości był bogaty i różnorodny. Należy tutaj zaznaczyć, że w tym roku już po raz czwarty z rzędu realny pobyt gości w Polsce (nie wliczając podróży) trwał 6 dni. W poprzednich latach było to 5 dni. Przez cały czas nasi uczniowie towarzyszyli swoim niemieckim partnerom w realizacji poszczególnych punktów programu, które zostały wzbogacone o nowe miejsca i wydarzenia w porównaniu z poprzednimi edycjami projektu.

W pierwszym dniu pobytu w naszym kraju goście mieli okazję zwiedzić naszą szkołę, gdzie po oficjalnym przywitaniu przez Dyrektora oraz Panią Starostę naszego powiatu obejrzeli sale lekcyjne Zespołu Szkół Ogólnokształcących i zadawali pytania na temat polskiego systemu edukacyjnego. Podczas pobytu w naszej placówce na spotkaniu w sali 208 uczniom niemieckim wręczono pamiątkowe koszulki i materiały promocyjne dotyczące ZSO jak oraz okolic Kamiennej Góry. Obecni byli przedstawiciele telewizji kablowej oraz lokalnej prasy.

Entuzjaści sportu grali również towarzyski mecz siatkówki i koszykówki w narodowych składach na sali gimnastycznej LO. Polacy w piłce siatkowej nie dali gościom szansy na wygranie meczu (2:0 w setach do 25), czego już przed spotkaniem mogli obawiać się goście, nauczeni przykrymi doświadczeniami swoich starszych kolegów z poprzednich lat. W potyczkach w koszykówce Niemcy wypadali bardziej korzystnie, jednak odnieśli minimalną porażkę. W tym roku po raz drugi osoby nie zainteresowane udziałem w żadnej z wcześniej wymienionych gier zespołowych mogły spróbować swych sił na specjalnie wynajętych dla nich torach pobliskiej kręgielni w Hotelu „Krokus”.

W drugim dniu programu w Polsce, zorganizowano dla młodzieży warsztaty integracyjne na terenie Centrum Kultury (sala widowiskowa), podczas których uczniowie z obu krajów mieli okazję lepiej się poznać, wykazać się wiedzą na temat kraju swojego partnera, zaprojektować wspólne logo wymiany oraz podyskutować na temat systemów edukacyjnych Polski i Niemiec. Uczestnicy wymiany podzieleni byli na grupy pracujące przy osobnych stolikach, a efekty swojej pracy prezentowali na scenie przed wszystkimi.

W tym roku organizatorzy zdecydowali, że jedno popołudnie z sześciodniowego programu w naszym kraju zostanie przeznaczone do dyspozycji polskich rodzin goszczących niemiecką młodzież. Zadaniem gospodarzy i ich rodziców było wypełnienie czasu niemieckim uczniom według indywidualnych pomysłów. Popołudnie w rodzinach po raz pierwszy wprowadziła strona niemiecka w zeszłym roku.

Podczas pobytu w Kamiennej Górze młodzież gościła również w Ratuszu, gdzie była podejmowana przez burmistrza pana Krzysztofa Świątka w obecności wiceburmistrza oraz sekretarza Rady Miasta, który zapoznał przybyłych z historią ratusza i miasta Kamiennej Góry.

W Kamiennej Górze grupa polsko-niemiecka odwiedziła miejscowe Muzeum Tkactwa, niedawno otwarte zabytkowe podziemia (Projekt ARADO), gdzie została oprowadzona przez polskiego przewodnika (z tłumaczeniem angielskim dla Niemców). Był też spacer po naszym

mieście podczas którego młodzież mogła zapoznać się z historią Kamiennej Góry, jej zabytkami i ciekawymi miejscami.

Program przewidywał również obejrzenie wielu pięknych i ważnych miejsc naszego regionu. Grupa polsko-niemiecka odwiedziła kolejno: Krzeszów (pocysterski zespół klasztorny z Bazyliką Mniejszą i Kościołem św. Józefa oraz Mauzoleum Piastów Śląskich), Chełmsko Śląskie (Domy Dwunastu Apostołów/Tkaczy Śląskich) - warsztaty tkackie u Pani Teresy Sobali, Książ (zwiedzanie zamku trasą II Wojny Światowej), Głuszycę (podziemny kompleks Osówka), Wrocław (gmach Uniwersytetu Wrocławskiego [Aula Leopoldina, matematyczna wieża widokowa], Ostrów Tumski, Panorama Raclawicka, Rynek miasta), Jawor (słynny Kościół Pokoju), Bolków (zwiedzanie zamku; oficjalne zakończenie programu). Na życzenie strony niemieckiej, 14-go maja młodzież oddała hołd ofiarom zbrodni hitlerowskich w muzeum obozu koncentracyjnego Gross-Rosen w Rogoźnicy, oglądając film o funkcjonowaniu obozu i zwiedzając jego teren z przewodnikiem.

Jeden dzień programu przeznaczony był na wyjazd do Karpacza i wycieczkę w góry (wyjazd wyciągiem krzeselkowym na Kopę i piesze wejście na szczyt Śnieżki, piesze zejście szlakiem turystycznym do Karpacza, zwiedzanie Świątyni Wang). Należy dodać, iż rano, w drodze z Kamiennej Góry do Karpacza zwiedzili również Muzeum Miniatur Dolnego Śląska w Kowarach.

Uczestnikom wymiany podobał się program przygotowany przez stronę polską, grupa szybko się zintegrowała pomimo dzielącej uczniów bariery językowej. Posługiwano się językiem angielskim i niemieckim. Dodatkowym czynnikiem integrującym młodzież były wieczorne spotkania przy grillu, czy wspólne organizowanie sobie czasu we własnym zakresie po zakończeniu oficjalnej części programu. Prawie przez cały czas trwania wymiany w Polsce uczestnikom sprzyjała pogoda (choć czasami było pochmurno i chłodno, to ważne, że jednak na ogół nie padało), co w żadnym stopniu nie wpłynęło na zmianę wcześniej ustalonego programu. Wiele osób twierdziło, że nawet zła pogoda nie byłaby w stanie popsuć znakomitej atmosfery panującej w grupie.

Program wizyty w Polsce, na życzenie strony niemieckiej, przygotował oraz realizował, jednocześnie sprawując opiekę nad młodzieżą, nauczyciel z naszej szkoły - **pan Robert Kosiński** (nauczyciel języka angielskiego), który jest osobą koordynującą projekt po stronie polskiej już siódmy rok z rzędu. W realizacji projektu pomagała **pani Marcelina Szwaja** (nauczycielka języka angielskiego). Korzystano również z cennych rad i wskazówek **pani Barbary-Mrożek Lubieniec-kiej**, która to przed laty zapoczątkowała wymianę w naszej szkole i do 2006 roku ją regularnie organizowała. Projekt spotkania młodzieży polskiej i niemieckiej w Polsce był częściowo finansowany przez rodziców polskich uczniów (wkład własny), jak również finansowego wsparcia tradycyjnie udzieliła organizacja o nazwie **Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży** (Jugendwerk) za pośrednictwem Euroregionu Nysa, bez której wsparcia wymiana nie mogłaby dojść do skutku.

Młodzież nie może się doczekać ponownego spotkania, które nastąpi wkrótce, bo już 25.05.2014 r. w Schrambergu w Niemczech i potrwa do 01.06.2014 r. Druga część sprawozdania zostanie zamieszczona na stronie szkoły po powrocie polskich uczniów do kraju.

Tekst sprawozdania: Robert Kosiński

Uczniowie naszej szkoły biorący udział w wymianie (V 2014):

<i>Bruździak Grzegorz</i>	<i>1d</i>
<i>Cieślak Justyna</i>	<i>1e</i>
<i>Duda Natalia</i>	<i>1d</i>
<i>Gamoń Julia</i>	<i>1e</i>
<i>Gil Katarzyna</i>	<i>1e</i>
<i>Hnisdiłow Michał</i>	<i>1e</i>
<i>Jaszczur Kamila</i>	<i>1d</i>
<i>Jurczyk Joachim</i>	<i>1d</i>
<i>Klimczak Gabriela</i>	<i>1d</i>
<i>Kruczek Aleksandra</i>	<i>1c</i>
<i>Kuklis Paula</i>	<i>1d</i>
<i>Lech Klaudia</i>	<i>1c</i>
<i>Mierzwa Maciej</i>	<i>1c</i>
<i>Oleksy Patrycja</i>	<i>1d</i>
<i>Pres Klaudia</i>	<i>1d</i>
<i>Radziejewska Marcelina</i>	<i>1a</i>
<i>Rams Marcelina</i>	<i>1c</i>
<i>Sawicka Zuzanna</i>	<i>1c</i>
<i>Szyszka Angelika</i>	<i>1c</i>
<i>Trojankowska Karolina</i>	<i>1d</i>
<i>Waluch Damian</i>	<i>1d</i>
<i>Węglowska Justyna</i>	<i>1c</i>
<i>Wilk Łucja</i>	<i>1e</i>
<i>Żmijan Dominika</i>	<i>1c</i>